






1. Products consigned from (Exporter's business name, address, country) ANHUI XIEHECHENG CHINESE HERB LIMITED CORPORATION SHIBALI, QIAOCHENG DISTRICT, BOZHOU CITY, ANHUI, CHINA		Reference No. E227711333890076			
2. Products consigned to (Consignee's name, address, country) THANG LONG PHARMACEUTICAL INVESTMENT JOINT STOCK COMPANY MULTI-INDUSTRY CLUSTER, DINH BANG WARD, TU SON CITY, BAC NINH PROVINCE, VIETNAM		ASEAN-CHINA FREE TRADE AREA PREFERENTIAL TARIFF CERTIFICATE OF ORIGIN (Combined Declaration and Certificate)			
		FORM E			
		Issued in <u>THE PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA</u> (Country)			
		See Overleaf Notes			
3. Means of transport and route (as far as known) Departure date <u>MAY 10, 2022</u> Vessel's name / Aircraft etc. <u>BY TRAIN</u> Port of Discharge <u>DONG DANG, VIETNAM</u> FROM BOZHOU, CHINA TO DONG DANG STATION, VIETNAM BY TRAIN		4. For Official Use Verification: <u>origin.customs.gov.cn</u> <input type="checkbox"/> Preferential Treatment Given <input type="checkbox"/> Preferential Treatment Not Given (Please state reason/s)			
----- Signature of Authorised Signatory of the Importing Party					
5. Item Number	6. Marks and numbers on packages	7. Number and type of packages, description of products (including quantity where appropriate and HS number in six digit code)	8. Origin criteria (see Overleaf Notes)	9. Gross weight or net weight or other quantity, and value (FOB) only when RVC criterion is applied	10. Number, date of Invoices
1		TWENTY FOUR (24) BAGS OF BA KICH- RADIX MORINDAE OFFICINALIS HS CODE: 1211.90	"WO"	1209.6KGS G.W.	22010/XHC-TL MAY 10, 2022
2		TWENTY SEVEN (27) BAGS OF BA KICH- RADIX MORINDAE OFFICINALIS HS CODE: 1211.90	"WO"	1360.8KGS G.W.	
3		THIRTY (30) BAGS OF BACH CHI- RADIX ANGELICAE DAHURICAE HS CODE: 1211.90	"WO"	1512KGS G.W.	
4		TEN (10) BAGS OF BAN CHI LIEN- HERBA SCUTELLARIAE BARBATAE HS CODE: 1211.90	"WO"	504KGS G.W.	
5		TWENTY SIX (26) BAGS OF BINH BOI MAU- BULBUS PRITILLARIAE USSURIENSIS HS CODE: 1211.90	"WO"	1310.4KGS G.W.	
6		NINE (9) BAGS OF DAM DUONG HOAC- FOLIUM	"WO"	273.6KGS G.W.	
11. Declaration by the exporter The undersigned hereby declares that the above details and statement are correct; that all the products were produced in ----- 安徽协和成药业饮片有限公司 ANHUI XIEHECHENG CHINESE HERB LIMITED CORPORATION and that they comply with the origin requirements specified for these products in the Rules of Origin for the ACFTA for the products exported to ----- 李素亮 VIET NAM (Importing Country) ----- 谢替婷 Hefei, China, MAY 19, 2022 Place and date, signature of authorised signatory			12. Certification It is hereby certified, on the basis of control carried out, that the declaration by the exporter is correct.  ----- Hefei, China, MAY 19, 2022 Place and date, signature and stamp of certifying authority		
13. <input checked="" type="checkbox"/> Issued Retroactively <input type="checkbox"/> Exhibition <input type="checkbox"/> Movement Certificate <input type="checkbox"/> Third Party Invoicing					

2111695850

1. Products consigned from (Exporter's business name, address, country) *****		Reference No. E227711333890076 <p style="text-align: center;">ASEAN-CHINA FREE TRADE AREA PREFERENTIAL TARIFF CERTIFICATE OF ORIGIN (Combined Declaration and Certificate)</p> <p style="text-align: center;">FORM E</p> Issued in <u>THE PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA</u> (Country) See Overleaf Notes			
2. Products consigned to (Consignee's name, address, country) *****		4. For Official Use <input type="checkbox"/> <u>Preferential Treatment Given</u> <input type="checkbox"/> <u>Preferential Treatment Not Given (Please state reason/s)</u> ----- Signature of Authorised Signatory of the Importing Party			
3. Means of transport and route (as far as known) Departure date Vessel's name / Aircraft etc. ***** Port of Discharge		5. Item Number 6. Marks and numbers on packages 7. Number and type of packages, description of products (including quantity where appropriate and HS number in six digit code) 8. Origin criteria (see Overleaf Notes) 9. Gross weight or net weight or other quantity, and value (FOB) only when RVC criterion is applied 10. Number, date of Invoices			
7		EPIMEDII HS CODE: 1211.90 TEN (10) BAGS OF DAN SAM- RADIX ET RHIZOMA SALVIAE MILTIORRHIZAE HS CODE: 1211.90	"WO"	504KGS G. W.	
8		TEN (10) BAGS OF DOC HOAT- RADIX ANGELICAE PUBESCENTIS HS CODE: 1211.90	"WO"	504KGS G. W.	
9		NINE (9) BAGS OF HUYEN SAM- RADIX SCROPHULARIAE HS CODE: 1211.90	"WO"	453.6KGS G. W.	
10		SEVENTEEN (17) BAGS OF ICH TRI- FRUCTUS ALPINIAE OXYPHYLLAE HS CODE: 1211.90	"WO"	1026.8KGS G. W.	
11		TWENTY SIX (26) BAGS OF KIM NGAN CUONG- CAULIS CUM FOLIUM LONICERAE HS CODE: 1211.90	"WO"	1310.4KGS G. W.	
11. Declaration by the exporter The undersigned hereby declares that the above details and statement are correct; that all the products were produced in --- <u>CHINA</u> <u>安徽协和成药饮片有限公司</u> (Country) ANHUI XIEHECHENG CHINESE HERB LIMITED CORPORATION and that they comply with the origin requirements specified for these products in the Rules of Origin for the ACFTA for the products exported to --- <u>VIET-NAM</u> <u>李素亮</u> (Importing Country) ----- Hefei, China, MAY 19, 2022 Place and date, signature of authorised signatory			12. Certification It is hereby certified, on the basis of control carried out, that the declaration by the exporter is correct.  ----- Hefei, China, MAY 19, 2022 Place and date, signature and stamp of certifying authority		
13. <input checked="" type="checkbox"/> Issued Retroactively <input type="checkbox"/> Exhibition <input type="checkbox"/> Movement Certificate <input type="checkbox"/> Third Party Invoicing					

1. Products consigned from (Exporter's business name, address, country) *****		Reference No. <u>E227711333890076</u> <p style="text-align: center;">ASEAN-CHINA FREE TRADE AREA PREFERENTIAL TARIFF CERTIFICATE OF ORIGIN (Combined Declaration and Certificate)</p> <p style="text-align: center;">FORM E</p> Issued in <u>THE PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA</u> (Country) See Overleaf Notes			
2. Products consigned to (Consignee's name, address, country) *****		4. For Official Use <input type="checkbox"/> Preferential Treatment Given <input type="checkbox"/> Preferential Treatment Not Given (Please state reason/s) ----- Signature of Authorised Signatory of the Importing Party			
3. Means of transport and route (as far as known) Departure date Vessel's name / Aircraft etc. ***** Port of Discharge		5. Item Number 6. Marks and numbers on packages 7. Number and type of packages, description of products (including quantity where appropriate and HS number in six digit code) 8. Origin criteria (see Overleaf Notes) 9. Gross weight or net weight or other quantity, and value (FOB) only when RVC criterion is applied 10. Number, date of Invoices			
12		EIGHT (8) BAGS OF LO LO THONG- FRUCTUS LIQUIDAMBARIS HS CODE: 1211.90	"WO"	403.2KGS G. W.	
13		TWENTY SIX (26) BAGS OF MOC QUA- FRUCTUS CHAENOMELIS HS CODE: 1211.90	"WO"	1310.4KGS G. W.	
14		TWENTY SIX (26) BAGS OF MOC QUA- FRUCTUS CHAENOMELIS HS CODE: 1211.90	"WO"	1310.4KGS G. W.	
15		FORTY (40) BAGS OF PHAN TA DIEP- FOLIUM SENNAE HS CODE: 1211.90	"WO"	2016KGS G. W.	
16		THIRTY NINE (39) BAGS OF PHONG PHONG- RADIX SAPOSHNIKOVIAE HS CODE: 1211.90	"WO"	1575.6KGS G. W.	
17		SEVENTEEN (17) BAGS OF TE TAN- RADIX ET	"WO"	544KGS G. W.	
11. Declaration by the exporter The undersigned hereby declares that the above details and statement are correct; that all the products were produced in 安徽协和成药业饮片有限公司 (Country) ANHUI XIEHECHENG CHINESE HERB LIMITED CORPORATION and that they comply with the origin requirements specified for these products in the Rules of Origin for the ACFTA for the products exported to ----- (Importing Country) ----- Hefei, China, MAY 19, 2022 Place and date, signature of authorised signatory			12. Certification It is hereby certified, on the basis of control carried out, that the declaration by the exporter is correct.  ----- Hefei, China, MAY 19, 2022 Place and date, signature and stamp of certifying authority		
13. <input checked="" type="checkbox"/> Issued Retroactively <input type="checkbox"/> Exhibition <input type="checkbox"/> Movement Certificate <input type="checkbox"/> Third Party Invoicing					

1. Products consigned from (Exporter's business name, address, country) *****		Reference No. E227711333890076 <p style="text-align: center;">ASEAN-CHINA FREE TRADE AREA PREFERENTIAL TARIFF CERTIFICATE OF ORIGIN (Combined Declaration and Certificate)</p> <p style="text-align: center;">FORM E</p> Issued in <u>THE PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA</u> (Country) See Overleaf Notes			
2. Products consigned to (Consignee's name, address, country) *****		4. For Official Use <input type="checkbox"/> Preferential Treatment Given <input type="checkbox"/> Preferential Treatment Not Given (Please state reason/s) ----- Signature of Authorised Signatory of the Importing Party			
3. Means of transport and route (as far as known) Departure date Vessel's name / Aircraft etc. ***** Port of Discharge		5. Item Number 6. Marks and numbers on packages 7. Number and type of packages, description of products (including quantity where appropriate and HS number in six digit code) 8. Origin criteria (see Overleaf Notes) 9. Gross weight or net weight or other quantity, and value (FOB) only when RVC criterion is applied 10. Number, date of invoices			
18		RHIZOMA ASARI HS CODE: 1211.90 SIX (6) BAGS OF TUC DOAN- RADIX DIPSACI HS CODE: 1211.90	"WO"	302.4KGS G.W.	
19		NINETY (90) BAGS OF TY BA DIEP- FOLIUM ERIOBOTRYAE HS CODE: 1211.90	"WO"	4536KGS G.W.	
20		THIRTY FIVE (35) BAGS OF TY BA DIEP- FOLIUM ERIOBOTRYAE HS CODE: 1211.90	"WO"	2114KGS G.W.	
21		SEVENTEEN (17) BAGS OF UY LINH TIEN- RADIX ET RHIZOMA CLEMATIDIS HS CODE: 1211.90	"WO"	516.8KGS G.W.	
22		TEN (10) BAGS OF XUYEN TAM LIEN- HERBA ANDROGRAPHIS HS CODE: 1211.90 *** **	"WO"	404KGS G.W.	
11. Declaration by the exporter The undersigned hereby declares that the above details and statements are correct; that all the products were produced in 安徽协和成药业饮片有限公司 -- ANHUI XHEHECHENG CHINESE HERB LIMITED CORPORATION (Country) and that they comply with the origin requirements specified for these products in the Rules of Origin for the ACFTA for the products exported to 越南 VIET NAM (Importing Country) 谢梦婷 Hefei, China, MAY 19, 2022 Place and date, signature of authorised signatory			12. Certification It is hereby certified, on the basis of control carried out, that the declaration by the exporter is correct.  2233060042843 谢梦婷 ----- Hefei, China, MAY 19, 2022 Place and date, signature and stamp of certifying authority		
13. <input checked="" type="checkbox"/> Issued Retroactively <input type="checkbox"/> Exhibition <input type="checkbox"/> Movement Certificate <input type="checkbox"/> Third Party Invoicing					

1. Products consigned from (Exporter's business name, address, country) *****		Reference No. <u>E227711333890076</u> ASEAN-CHINA FREE TRADE AREA PREFERENTIAL TARIFF CERTIFICATE OF ORIGIN (Combined Declaration and Certificate) FORM E Issued in <u>THE PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA</u> (Country) See Overleaf Notes			
2. Products consigned to (Consignee's name, address, country) *****		4. For Official Use <input type="checkbox"/> Preferential Treatment Given _____ <input type="checkbox"/> Preferential Treatment Not Given (Please state reason/s) _____ ----- Signature of Authorised Signatory of the Importing Party			
3. Means of transport and route (as far as known) Departure date Vessel's name / Aircraft etc. ***** Port of Discharge					
5. Item Number	6. Marks and numbers on packages	7. Number and type of packages, description of products (including quantity where appropriate and HS number in six digit code)	8. Origin criteria (see Overleaf Notes)	9. Gross weight or net weight or other quantity, and value (FOB) only when RVC criterion is applied	10. Number, date of Invoices
	Name and specification, etc	512BAGS/25002KGS			
11. Declaration by the exporter The undersigned hereby declares that the above details and statement are correct, that all the products were produced in <u>CHINA</u> <u>安徽协和成药业饮片有限公司</u> <u>ANHUI XIEHECHENG CHINESE HERB LIMITED CORPORATION</u> (Country) and that they comply with the origin requirements specified for these products in the Rules of Origin for the ACFTA for the products exported to <u>VIENTIANE</u> (Importing Country) <u>总经理</u> <u>谢树亭</u> Hefei, China, MAY 19, 2022 Place and date, signature of authorised signatory			12. Certification It is hereby certified, on the basis of control carried out, that the declaration by the exporter is correct.  <u>谢树亭</u> Hefei, China, MAY 19, 2022 Place and date, signature and stamp of certifying authority		
13. <input checked="" type="checkbox"/> Issued Retroactively <input type="checkbox"/> Exhibition <input type="checkbox"/> Movement Certificate <input type="checkbox"/> Third Party Invoicing					